

差會動向

在美國布魯克林地區超過10,000人回應在廣告牌、巴士站、地鐵站及網上的廣告。約有1,000人以賽亞書第53章這本書，數以百計的人在Isaiah53.com的網頁上瀏覽福音影片及見證！2月初以賽亞53運動已在以色列開始，已有網頁、與以色列聖經學院合作制作以色列猶太歸主者的見證視像，亦開始派發希伯來語及俄語的以賽亞第53章書籍，請為更多猶太人回應代禱。有關運動內容，請參<http://www.isaiah53.com>，而以賽亞第53章一書的中文版，現已完成翻譯及校對了，盼望在後期制作完成後早日付印！

分會執行主任Mark從一月至七月放年假，記念Mark可以重新得力！在這段期間，有從澳洲回港的宣教同工Fanny暫代處理差會行政運作及教會服侍！歡迎弟兄姊妹及教會同工聯絡，安排有關福音分享及課程。

Gordon家庭於3月4-25日短暫訪港，在神恩下，順利完成各種具挑戰性目標，如主領聚會、補領證件、出席婚禮、及在登機前24小時，神為兩位小朋友預備了回港就讀的學校！一切超乎所想所求，由於簽證的問題將於本年7至8月回港暫留，其間走訪工場跟進，述職及再裝備，預備未來約兩年時間可以“Aliyah”回歸以色列服侍！也請為以色列的同工Iris及美國的同工Denise代禱。差會同工於6月13日至16日參與恩臨萬邦青年宣教營服侍，有小組帶領及攤位設立！

猶宣機構Life in Messiah的Wes Taber及Harris Dylan將會6月3-16日來港，其中6月12日8時正在官塘喜樂福音堂有公開聚會，主題是「背囊與聖經-與以色列青年分享彌賽亞」。歡迎參加。暑期服侍：以色列Outreach Israel 5月21日至6月21日；eXperience Israel 7月13-27日；美國紐約Shalom Brooklyn 8月2-16日。詳情請參<http://www.chosenpeople.com/main/ministry-opportunities/short-term-ministry>

7月10-21日遠東俄羅斯短宣，於猶太自治區比羅比詹(Birobidzhan)及阿爾喬姆(Artyom)舉辦兩個猶太家庭福音營、堅固信徒、到訪孤兒院及猶太家庭探訪服侍。歡迎懂俄語肢體參與！

5月13日星期二單月祈禱會，講員：袁仲輝傳道，主題：“從羅馬書9-11章看以色列全家得救”時間晚上7:30-9:30，地點：九龍灣牛頭角道55號利基大廈1樓A座。

2014年1月-3月份財政報告

(計算方法不包括已指明宣教士及指明事工用途之奉獻)

收入		支出	
個人奉獻	175,556.00	同工薪金	113,102.40
教會奉獻	56,800.00	銀行費用	800.00
機構奉獻	4,900.00	寬頻電訊費	2,030.00
奉獻行政費	8,740.88	事工支持	7,511.72
其他收入	4,148.90	印刷費用	250.00
利息	6.62	核數師費用	250.00
		其他費用	1,050.00
	250,152.40		124,994.12
本期盈餘	125,158.28		



分執行主任：林志海傳道
會副執行主任：陳淑燕傳道
同董事會：袁仲輝傳道(主席)、陳金德弟兄(財政)、梁靜儀姊妹(文書)、莫潔芳傳道
顧問團：何達俊牧師、李盛林院長、洪雪良牧師、翁曉華牧師、許朝英會長、鄭佑生牧師、
 廖張佳音博士、龍維耐醫生、Dr Darrell Bock、Dr Mitch Glaser (按筆劃序)

有感動奉獻者，請連同個人資料並以支票抬頭寫「選民事工差會有限公司」或存款至本會匯豐銀行戶口411-406499-292，將單據寄至本會通訊郵箱，以便發給免稅收據。

通訊處 地址：東九龍郵政局郵政信箱68560號 電郵：cpmhk2007@gmail.com 電話：(852) 3568 2873
 傳真：(852) 2184 9910 網頁：www.chosenpeople.org.hk

to the JEW first 先是猶太人

季刊 2014年1-4月第九期



CHOSEN PEOPLE MINISTRIES (HONG KONG) 選民事工差會

自1994年起專意向著世猶太人傳播福音

弟兄們，我心裡所願的，向神所求的，是要以色列人得救。(羅10:1)

主題文章：認識特務彌賽亞！

猶太民族歷史中，有許多人自命或被人奉為彌賽亞：從公元2世紀的西繆·巴爾·科克巴(Simon bar Kokhba)，到20世紀美國紐約的梅納赫姆·門德爾·施內爾松(Menachem Mendel Schneerson)。而唯獨拿撒勒人耶穌應驗了聖經中全部的彌賽亞預言，是真正的彌賽亞！然而，今天仍有許多猶太人無法接受這位受苦被釘的耶穌為彌賽亞，因為他不是帶來世界和平，復興神國度君臨天下的彌賽亞！

先知以賽亞筆下有四首僕人之歌，以第53章為總結，向我們展示了如何理解耶和華僕人彌賽亞的任務。它們啟示了一位謙卑順服為世人受苦的僕人，還要為世人而得勝且被高舉！“…人子來，不是要受人的服事，乃是要服事人，並且要捨命，作多人的贖價”(太20:28)

彌賽亞的服侍	先知預言	耶穌應驗
一、為特別任務被揀選的僕人	以賽亞書42:1上, 6-7 看哪，我的僕人-我所扶持所揀選、心裏所喜悅的！…我一耶和華憑公義召你，必攙扶你的手，保守你，使你作眾民的中保，作外邦人的光，開瞎子的眼，鎖被囚的出牢獄，領坐黑暗的出監牢。	路加福音4:16-21* 耶穌來到拿撒勒，就是他長大的地方。在安息日，照他平常的規矩進了會堂，站起來要念聖經。有人把先知以賽亞的書交給他，他就打開，找到一處寫著說：主的靈在我身上，因為他用膏膏我，叫我傳福音給貧窮的人；差遣我報告：被擄的得釋放，瞎眼的得看見，叫那受壓制的得自由，報告上帝悅納人的禧年。於是把書捲起來，交還執事，就坐下。會堂裏的人都定睛看他。耶穌對他們說：「今天這經應驗在你們耳中了。」 *路加福音4:18-19節雖選自以賽亞書61:1-2；然而舊約僕人之歌以賽亞書42:7及耶和華的救助詩篇146:7-8同樣在新約路加福音4:18-19及馬太福音12:18中應驗！
二、復興猶太人的僕人	以賽亞書49:6-7 現在他說：你作我的僕人，使雅各家支派復興，使以色列中得保全的歸回尚為小事，我還要使你作外邦人的光，叫你施行我的救恩，直到地極。救贖主-以色列的聖者耶和華，對那被人所藐視、本國所憎惡、官長所虐待的如此說：君王要看見就站起，首領也要下拜；都因信實的耶和華，就是揀選你-以色列的聖者。	路加福音1:32-33 他要為大，稱為至高者的兒子；主上帝要把他祖大衛的位給他。他要作雅各家的王，直到永遠；他的國也沒有窮盡。 路加福音2:30-32 因為我的眼睛已經看見你的救恩-就是你在萬民面前所預備的：是照亮外邦人的光，又是你民以色列的榮耀。

彌賽亞的服侍	先知預言	耶穌應驗
三、受折磨的僕人	以賽亞50:5-8 主耶和華開通我的耳朵；我並沒有違背，也沒有退後。人打我的背，我任他打；人拔我鬚鬚的鬚鬚，我由他拔；人辱我，吐我，我並不掩面。主耶和華必幫助我，所以我並不抱愧。我硬著臉面好像堅石；我也知道我必不致蒙羞。稱我為義的與我相近；誰與我爭論，可以與我一同站立；誰與我作對，可以就近我來。	馬太福音26:67-68 他們就吐唾沫在他臉上，用拳頭打他，也有用手掌打他的，說：「基督啊！你是先知，告訴我們打你的是誰？」 馬太福音27:27-31 巡邏的兵就把耶穌帶進衙門，叫全營的兵都聚集在他那裏。他們給他脫了衣服，穿上一件朱紅色袍子，用荊棘編做冠冕，戴在他頭上，拿一根葦子放在他右手裏，跪在他面前，戲弄他，說：「恭喜，猶太人的王啊！」又吐唾沫在他臉上，拿葦子打他的頭。戲弄完了，就給他脫了袍子，仍穿上他自己的衣服，帶他出去，要釘十字架。
四、受苦僕人將會升高	以賽亞書52:13-15 我的僕人行事必有智慧，必被高舉上升，且成為至高。許多人因他驚奇；他的面貌比別人憔悴；他的形容比世人枯槁。這樣，他必洗淨許多國民；君王要向他開口。因所未曾傳與他們的，他們必看見；未曾聽見的，他們要明白。	使徒行傳2:29-33 「弟兄們！先祖大衛的事，我可以明明地對你們說：他死了，也葬埋了，並且他的墳墓直到今日還在我們這裏。大衛既是先知，又曉得上帝曾向他起誓，要從他的後裔中立一位坐在他的寶座上，就預先看明這事，講論基督復活說：他的靈魂不撇在陰間；他的肉身也不見朽壞。這耶穌，上帝已經叫他復活了，我們都為這事作見證。他既被上帝的右手高舉，又從父受了所應許的聖靈，就把你們所看見所聽見的，澆灌下來。

猶太差傳聖經基礎 Isaiah 53

以賽亞書 53 章，是猶太會堂經課中失落的一章！從“Ekev 由於篇”的以賽亞書 49:14-51:3 到“Re' eh 要看篇”的以賽亞書 54:11-55:5，這失落的一章被稱為拉比良知，是拉比在釋經上相當掙扎的一章！當中的受苦僕人，有拉比認為是兩位彌賽亞（註一）中的約瑟之子。更有說是指向以色列，就是猶太人。（以色列或雅各被稱為神的僕人；參賽 41:8, 44:1, 2, 21）！

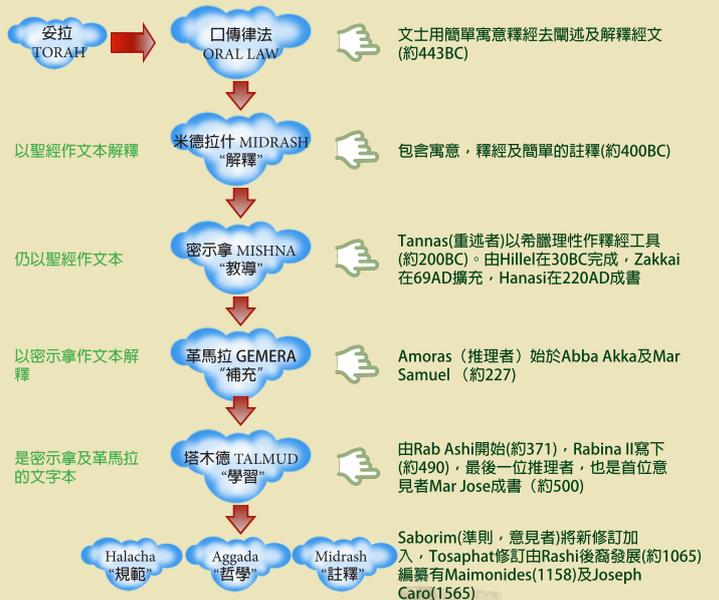
為何彌賽亞必須是一個人而不是一個國家？

- 以色列不是無辜的受苦 — 以色列作為一個國家，在歷史上都有過不公義，需要赦罪及贖
- 以色列不是不開口的受苦 — 希伯來聖經有許多關於以色列對不公的受苦作出投訴的例子
- 以色列並沒有如以賽亞 53 章描述的死了 — 雖然有許多的敵人，同時也經歷了很長時間的放逐，以色列在歷史中卻是持續的存在
- 經文本的語言指出受苦的是一個人而非一個國家 — 有不少的拉比文獻（註二），證明支持一位受苦的彌賽亞。再者，如果這僕人替國家而死，那就不可能是國家自己替自己死！

註一：
有拉比認為從聖經中可以看到兩位不同的彌賽亞，並於末日時來臨拯救以色列：Mashiah ben Yosef（約瑟之子，終被敵人殺，在大衛之子以先，預備以色列民回轉）及Mashiah ben Davi（大衛之子，復興以色列最終救贖主），而不是如基督教的一位彌賽亞的兩次來臨！

註二：
Midrash Konen (11 世紀) 中記載“大衛之子彌賽亞愛耶路撒冷...以利亞...說 你要受苦及受辱，全能者要為以色列的罪刑罰你，經上記著：他為我們的過犯受辱，為我們的罪孽壓傷（賽 53:5）”
Zohar, Numbers, Pinchus 218a “世上的孩子是彼此互為伙伴。至聖者為醫治世界，而責打他們其中一人，而為這人醫治全世界所有人。從那裡可以學習到？以賽亞書 53:5 他為我們的過犯受辱，為我們的罪孽壓傷”
Midrash Aseret Memrot “彌賽亞，為了他們（亞當及大衛）贖罪，就如經課“看啊我的僕人”（以賽亞書 52:13）之後的經文上記載的，要將他自己作為贖罪祭（以賽亞 53:10）”

猶太小百科：希伯來聖經以外的拉比文獻



- Mishnah:** 第一部關於猶太教口傳律法的法典。
- Gemara:** 關於米德拉什的注釋，討論和規則。
- Talmud:** Halakhah的基本著作，包括口傳經卷密示拿和巴比倫版的經卷革馬拉。塔木德有兩個版本，作於耶路撒冷的耶路撒冷塔木德和巴比倫塔木德。
- Midrash:** 注釋聖經的方法，闡明宗教教義與法律觀點；一個注釋既包括Aggada中的成份，也包括Halakhah的知識。
- Halakhah:** 拉比的司法判決。更為廣義的意義是，包括猶太的宗教律法的希伯來文獻體系。
- Aggada:** 塔木德和米德拉什中，非哈拉卡（即猶太宗教律法問題）的那部份內容：包括一般故事，普遍流傳的逸聞趣事和聖經故事。

還有佐哈爾(Zohar意思是光輝)，猶太教神秘主義Kabbalah主要作品—“光輝之書”，13世紀晚期由摩西德萊昂著成，本質上是一本對妥拉的猶太神秘主義注釋。